

MAGNESIA S. PELLEGRINO
il purgante piú economico



BIBLIOTECA MUNICIPAL
Rua 7 de Abril, 37

IL BRASILEIRO COLONIALE

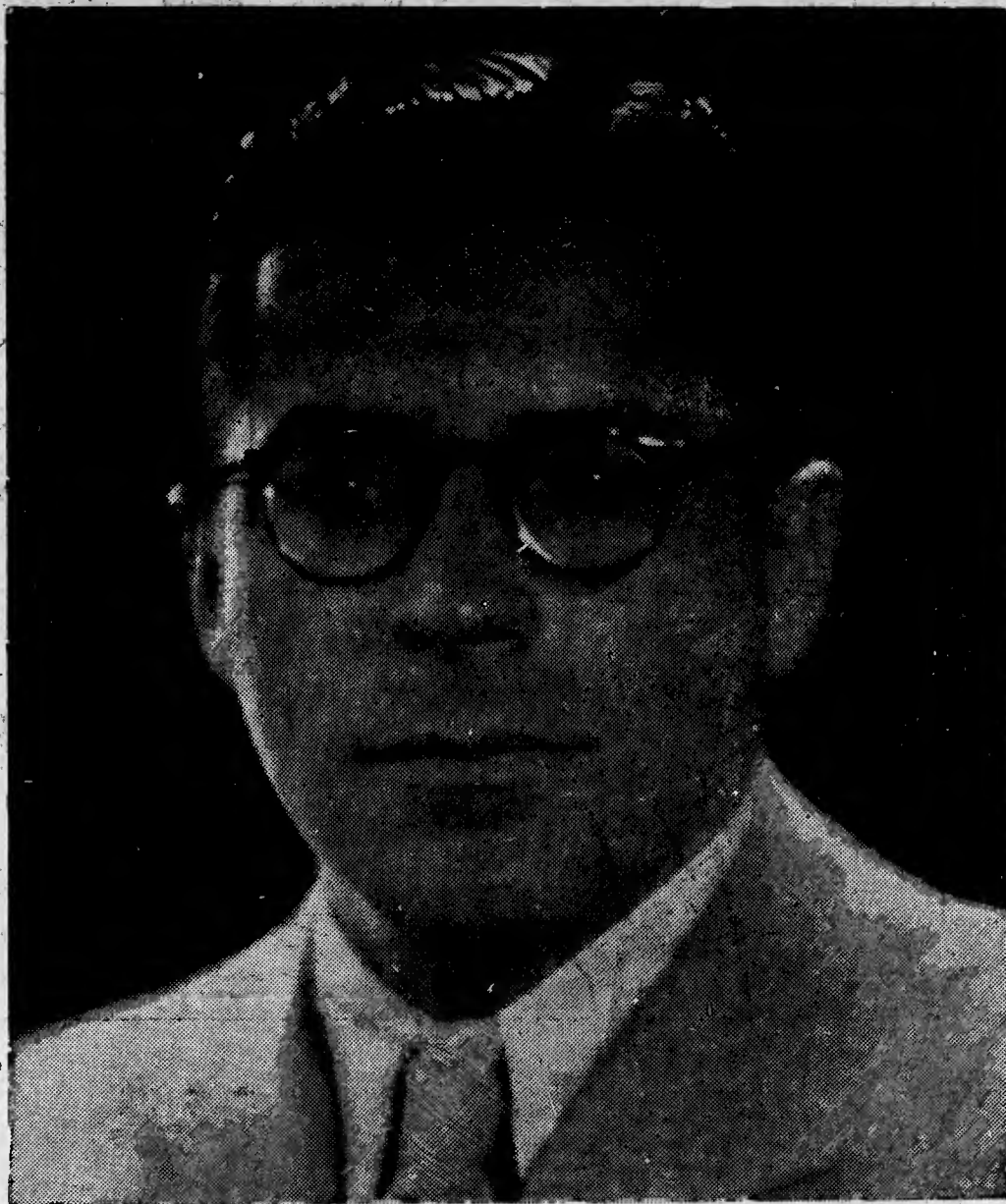


cafema
PURGATIVO COM CACAO
GO/TOJO ATÉ O FIM

INDICADO EM TODA A IDADE
E AO ALCANCE DE TODOS

Anno XXX - N. 1.346 - S. Paolo, 11 Aprile, 1936 - Uffici: Rua José Bonifacio, 110 - 2.ª Sobreloja

Armando d'Almeida



representante in tutto il Brasile del "Foreign
Advertising and Service Bureau Inc."

TUTTI DEVONO TENERE IN CASA UN FLACONCINO DI

"Magnesia Calcinata C. Erba"

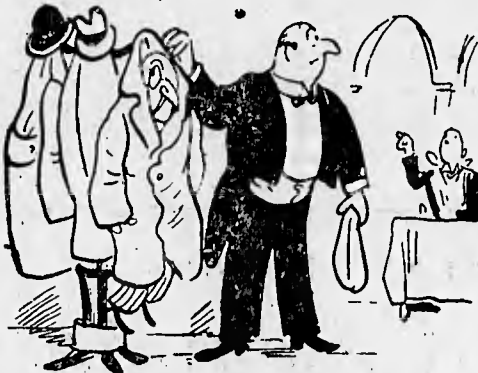
IL LASSATIVO IDEALE
RINFRESCANTE

DELL'AP

PARECCHIO

IL PURGANTE MIGLIORE
DIGESTIVO

la pagina piú scema



sua grazia il marchese Gontrano ha un'avventura al ristorante

il mondo alla rovescia

Il cavaliere si precipitò incontro al commendatore, con la mano tesa.

— Come va, come va, come va? — domandò con accento cordiale. — Tutti male in famiglia? E la sua signora sta sempre male?

Il commendatore sorrise.

— Grazie a Dio — rispose — stiamo tutti abbastanza male... Soltanto mia moglie mi ha fatto stare un po' in pensiero, questi giorni...

— Davvero? E, come mai?

— Sa, con questo tempaccio, non si era preso nemmeno un raffreddore... Ma, adesso, finalmente, sta a letto con una bella influenza...

— E... peggiora, peggiora?

— Fortunatamente. — Beh, sono contento... E gli affari come vanno? Sempre peggio, immagino.

Il viso del commendatore si rischiarò.

— Oh, per questo — esclamò — peggio di così non potrebbe andare...

Il cavaliere guardò il commendatore con invidia.

— Sempre sfortunato, lei! — disse.

— Oh, sì, sì... — dichiarò il commendatore, in tono soddisfatto — per questo, creda, che mi posso proprio lamentare... E lei? Sta male? Oh, ma è inutile che me lo dica: si vede benissimo dalla faccia! Non l'ho mai veduto così male, creda! Schizza malattia da tutti i pori...

— Sì, sì... Sto abbastanza male...

— E gli affari?

— Quelli, magari, vanno bene, purtroppo... Ma sa... spero sia una cosa passeggera.

Il commendatore batté una mano sulla spalla del cavaliere, sorridendo.

— Bene — esclamò — non se ne preoccupi. E poi, sa che le dico? Quando non c'è la salute...

Il cavaliere approvò con la testa.

— Certo, certo, certo! — disse. — Quando non c'è la salute... Che vuole di più?

IO RE

il PASQUINO COLONIALE

COMPOSTO E IMPRESSO NA TYP. NAPOLI — RUA VICTORIA N.º 93 — TELEPH. 4-2604

Proprietario
GAETANO CRISTALDI
Responsabile
ANTONINO CARBONARO

ABBONAMENTI:
APPETITOSO, anno.. 20\$
LUSSORIOSO, anno.. 50\$
SATIRIACO, anno... 100\$

UFFICI:
R. JOSE' BONIFACIO, 110
2.ª SOBRELLOJA
TEL. 2-6525

ANNO XXX
NUMERO 1346

S. Paolo, 11 Aprile 1936

NUMERO:
S. Paolo.. 200 réis
Altri statl. 300 réis



fammi un favore!

Oggi gli amici ti incontrano, e ti chiedono un favore. Ti scrivono, e ti chiedono un favore. Ti telefonano, e ti chiedono un favore. Piggiano il treno e vengono a cercarti nel luogo dove tu risiedi per chiederti un favore. Ti mandano uno sconosciuto con una carta di presentazione e questo sconosciuto ti chiede un favore.

Incontri colui che non vedi da un paio d'anni e questi, appena ti ravvisa, ti corre incontro a braccia aperte e la prima frase che pronuncia è questa: — Oh, a proposito: tu devi farmi un favore.

La mondana che hai conosciuto al caffè cinque minuti prima, ad un tratto sobbalza, come se si ricordasse di qualche cosa urgentissima, e ti dice: — Oh, senti: non potresti farmi un favore?

Il tuo tabaccaio ti dà le sigarette e ti chiede un favore; il tuo barbiere ti tagliuzza tutto e poi ti chiede un favore; il tuo trattore ti mette l'acqua nel vino e le mosche nella minestra e ti chiede un favore; il tuo sarto ti rovina un vestito e ti chiede un favore; il "cobrador" ti presenta le sue cartelle e ti chiede un favore.

Tutti chiedono favori.

— Fammi un favore.

— Fatemi un favore.

— Mi faccia un favore.

Non si sente dire altro.

Ciascuno ha un favore da chiedere.

Lo chiede a te e lo chiede agli altri.

E gli altri lo chiedono a te, a lui e se lo chiedono fra di loro.

Persino la telefonista, appena ti chiede il numero ti chiede il favore.

— Fammi un favore.

— Fatemi un favore.

— Mi faccia un favore.

— Que numero, faz favor?

Ma il bello non è questo.

Il bello è che dei favori una volta qualcuno ne faceva, ma oggi nessuno ne fa più.

Tutti coloro che oggi chiedono favori sono quelli che più ferocemente si rifiutano di farne.

Sono quelli che, appena ti vedono, sembrano dirti con gli occhi:

— Senti, fammi un favore; non chiedermi favori.

Frattanto l'umanità continua a pigliarsi in giro:

— Mi faccia un favore.

— Fatemi un favore.

— Fammi un favore.

Questa frase ha sostituito tutti i convenevoli. Ha sostituito i saluti, gli abbracci, gli addii. Tutti vogliono, tutti chiedono, tutti pretendono qualche cosa.

Sembra che gli uomini si visitino, si ricerchino, si incontrino apposta per la strada.

— Vorrei... desidererei... tu dovresti... mi occorrerebbe...

Cerca di sorprendere le voci, le conversazioni dei crocchi, degli individui isolati.

Non senti dire altro.

Leggi le affrettate cartoline postali, intercetta i dialoghi telefonici:

— Ho bisogno di questo... tu devi farmi assolutamente la tal cosa...

Tutto questo per dimostrarti quanto l'umanità sia infida e quanto perversamente e pervicacemente scocciatrice, e come altra non sia la sua missione sulla terra, se non quella di importunarsi senza tregua, per il solo gusto balordo di vivere in amarezza ed in apprensione costante.

AVV. UMBERTO SOLA

(A proposito, che se n'è fatto dell'Avv. Umberto Sola?)

— Aristodemo, credimi, — afferma Cunegonda — starei forse malissimo se mi facessi bionda? — E lui paziente mormora: — Mia cara, sei padrona di far pure il tuo comodo che, mora oppur biondona, sei sempre quella solita terribile racchiona, che un dì vorrei vedere far salti inverosimili a calci nel sedere.

LINA TERZI

**DEBOLEZZA
E SCORAGGIAMENTO**

Con le innovazioni che sorgono, la vita di giorno in giorno diventa più difficile. Cosicché non si può camminare liberamente per le vie. Dovunque, per esempio, esiste il pericolo delle automobili. Alle volte, perfino su i marciapiedi si corre pericolo di essere investiti. Questo stato permanente di preoccupazione scuote i nervi delle persone deboli e anche di quelle forti che si curano scientificamente. Nelle grandi metropoli il progresso cammina a lato dei pericoli. In queste condizioni non tutti i loro abitanti possono alimentarsi e riposare come sarebbe necessario. Si esauriscono, perdono i fosfati e altri elementi indispensabili al sistema nervoso. E questa è la ragione del successo del Tonofosfan fra le persone indebolite nelle grandi città. Dopo due o tre iniezioni si sentono rinnovate, ritemperate, come se avessero goduto qualche settimana di riposo in un clima di montagna.

O. N. D.

Ballo d'Alleluia — Il ballo d'Alleluia fissato per questa sera avrà luogo nel "Rink Guarany" sito in piazza do Arouche, 27, gentilmente concesso dall'Associação Cristã de Moços.

Sarà rallegrato da un ottimo "jazz" che suonerà i ballabili più in voga.

I biglietti possono essere ritirati da tutti i soci presso la sede della "Dante Alighieri" in via Quinze de Novembro n. 44, 2.º piano.

I dopolavoristi, per ottenere il biglietto d'ingresso devono presentare la tessera sociale e la ricevuta corrispondente al mese di marzo.

SATISFAZ FORTIFICA



Sempre imitada — Nunca igualada.

fuori spettacolo

CULLE

La casa del Cav. Uff. Dott. Salvatore Pisani, Regio Commissario Consolare, è stata rallegrata dalla nascita di una bella bambina, che sarà battezzata col nome di Marisa.

Al Cav. Salvatore Pisani, — nel quale la Colonia indistintamente ammira l'ottimo funzionario, l'esemplare cittadino ed il consacrato scrittore, — nonché alla sua distintissima Consorte, eletta Signora di rare virtù e cristallino carattere, il Pasquino Coloniale porge sincere felicitazioni per il lieto evento, con l'augurio di cent'anni di felicità per la piccola Marisa.

CIRCOLO ITALIANO

Anche quest'anno avrà luogo il tradizionale ballo di Alleluia che si svolgerà nei saloni della sede sociale, oggi, 11 corrente, alle ore 22.

La Direzione richiama l'attenzione dei signori soci sul tenore della Circolare del 7 marzo u. s., con cui si informava che per deliberazione del Consiglio sono stati soppressi i biglietti d'invito. Di ora innanzi per tutte le manifestazioni sociali il previo avviso sarà dato a mezzo della stampa, e per i balli di gala sarà inviata anche una circolare. Essendo la tessera sociale l'unico documento che dà ai soci libero accesso alle sale del Circolo, essi sono pregati di esibirla a qualsiasi eventuale richiesta.

Per il trattenimento di questa sera è di prescrizione l'abito di rigore.

Con un grande ricevimento la direzione di questa patriottica associazione festeggerà il 25 corr. il primo quarto di secolo di esistenza del Circolo Italiano. Un Comitato d'Onore con la presidenza onoraria del Conte Francesco Matarazzo, degli ex Presidenti e vice

Presidenti del Circolo venne creato per svolgere il programma. Il Comitato d'Onore è così costituito:

Conte Francesco Matarazzo, dott. Giovanni Priore, Conte Rodolfo Crespi, Comm. Arturo Apollinari, Carmine Pastore, Gr. Uff. Giovanni Ugliengo, e Cav. Uff. dott. Marcello Bifano.

Interverrà l'Ambasciatore Cantalupo e la sua eletta Signora.

MUSE ITALICHE

Una circolare di questa Società di Cultura prega i soci che hanno rilevato libri dalla Biblioteca sociale di restituirla al più presto e possibilmente di regalarne dei nuovi, devendo esser riordinata e sviluppata detta Biblioteca.

COMM. BRUTO BELLI

Dopo un breve soggiorno fra noi è ritornato in Italia a bordo del "Neptuna" il 7 corr., l'egregio Comm. Bruto Belli.

Auguri di buona traversata.

**CENTRO DI CULTURA
ARTISTICA DEL BRAZ**

Il suddetto Centro ci comunica che ha trasferito la sua

sede sociale al Largo da Concordia n. 14-Sobr.

— Oggi, giorno 11, avrà luogo, nel salone "Almeida Garret", una festa danzante, dedicata ai soci e loro famiglie. I biglietti di invito potranno essere ritirati in via Joaquim Nabuco n. 4.

COMPLEANNI

Ha festeggiato il suo compleanno la signora Gemma sposa del noto attore Vincenzo Caiata, uno dei principali elementi della compagnia dialettale "Canzone di Napoli".

Ha festeggiato ieri il suo compleanno, fra gli auguri affettuosi dei suoi numerosi nipotini e parenti, la veneranda signora Margherita Piro, consorte del signor Giuseppe Antonio Piro, industriale qui residente.

Auguri.

FIDANZAMENTO

La signorina Tilde Viggiani, nipote del noto impresario N. Viggiani si è fidanzata col dott. Ezio Venturini da poco arrivato dall'Italia.

Le nozze son state fissate per il prossimo mese di settembre.

Felicitazioni.

VENDONSI

Ricette nuove per vini nazionali che possono gareggiare con vini stranieri, utilizzando le vinacce per vino fino da pasto. — Per diminuire il gusto e l'odore di fragola.

Fare l'enocianina: (Colorante naturale del vino). — Vini bianchi finissimi. — Vini di canna e frutta.

Birra fina che non lascia fondo nelle bottiglie. Liquori di ogni qualità. Bibite spumanti senza alcool. Aceto, Citrato di magnesio, Saponi, profumi, miglioramento rapido del tabacco e nuove industrie lucrose.

Per famiglia: Vini bianchi e bibite igieniche che costano pochi réis il litro. Non occorrono apparecchi.

Catalogo gratis, OLINDO BARBIERI. Rua Paratzo, 23. S. Paolo.

N. B. — Si rendono buoni i vini nazionali, stranieri, acidi, con muffa, ecc.

Dott. José Tipaldi

MEDICINA E CHIRURGIA IN GENERALE

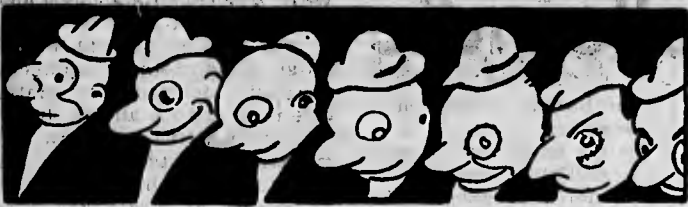
Trattamento specializzato moderno e garantito delle ferite per vecchie che siano, ulcersi varicose, ezcemi, cancri esterni, ulcersi di Baurù, malattie della pelle, malattie venereo-sifilitiche, gonorrea e sue complicazioni. — Impotenza. — Cons. Rua Xavier de Toledo, 13, sob. Tel. 4-1318. Consultate a qualunque ora del giorno.

Dott. Guido Pannain

Chirurgo-Dentista
Ex-professore della Facoltà L. di Farmacia e Odontologia dello Stato di S. Paolo
RAGGI X

R. Barão Itapetininga, 79
4.º piano — Sala 405
Chiedere con antecedenza l'ora della consulta per
TELEFONO 4-2802

UN CALICE DI LEGITTIMO
= FERNET-BRANCA =
ECCITA L'APPETITO-AIUTA LA DIGESTIONE



orticaria

* Alleluia, alleluia, a'le-
lula!

* Pasqua! E' arrivata anche la Pasqua, benvenuta la Pasqua, che é la nonna del Pasquino!

* A Pasqua si fanno l'uova di tutti i colori e di tutti i sapori.

Ma le frittate si fanno tutto l'anno.

* A Pasqua si distribuisce la palma, e le campane annunziano la pace nel mondo.

Ma la guerra si fa tutto l'anno.

* Pasqua é preceduta dalla settimana di passione.

Ma per noi, poveri Cristì, la passione dura la vita intera.

* Primavera. Pasqua. Le rondini ritrovano, cantando, il loro nido.

C'è soltanto una candida colomba, che svolazza stanca, triste e taciturna, e ancora non riesce a trovarsene uno.

* Vangelo di S. Giovanni: "Lazarus mortuus est, et gaudium quoniam non eram ibi".

("Lazzaro é morto, e son lieto che io non c'ero").

* Lazzaro é morto ed é risuscitato.

Speriamo che non risuscitano anche i lazzaroni.

* Perché ce ne sono troppi in vita, a portata di mano.

* In una cosa, almeno, la Società illimitata delle Nazioni risponde a un nobile scopo.

I denari impiegati in essa non si spendono per costruir cannoni.

* Quale tonnellaggio hanno raggiunto, sin ora, gli atti della Società illimitata delle Nazioni?

"Numera stellas, si potes".

* Però il latino é il povero

morto, sacrificato inutilmente dagli scribi e dai farisei.

Una rivista italiana scrive: "Pro patria et humanitates".

* "E, fatta una sferza di cordicelle, li scacció tutti dal Tempio".

Questo non lo d'ciam noi; l'ha detto S. Giovanni nell'Evangelo.

* Oggi, però, per scacciare i trafficanti, profanatori del Tempio, ci vogliono i cannoni e i gas asfissianti.

* Da un telegramma, via Ita'cobre:

"Il Capo del Governo é giunto all'Aeroporto del Littorio poco dopo le 10, salutato da entusiastici "alalá" dalla gran folla che assisteva alla cerimonia dell'inaugurazione. Erano a riceverlo S. E. Mussolini, i dirigenti della Compagnia aeronautica nazionale..."

Il capo del Governo, ricevuto da Mussolini, d'chiaró di esser venuto in rappresentanza del Duce!

* In Ispagna hanno destituito il Presidente della Repubblica, come un bidello di asilo infantile.

E' strano come in Spagna il rumore delle nacchere somiglia a quello delle mitragliatrici.

* Dagli avvisi economici de'la nostra confratella:

"Insegnasi l'idioma portoghese rapida e praticamente".

E si storpia l'idioma italiano stupida e portogheseamente.

* Nasonelli scrive: "Vecchiotti era gran protettore di un nostro giornale settimanale".

Faccia il nome, per santa Mulughetta!

* Lettori, a voi la buona Pasqua! Alleluia!



Anche con gli occhi bendati

V. S. riconoscerà una "Gillette Azul"

La riconoscerà per la dolcezza e rapidità con la quale essa rade, tante qualità apprezzabili essa riunisce. Di acciaio finissimo e filo super-sottile, di resistenza incomparabile, la lamina Gillette Azul soddisfa i più esigenti. Usarla una volta é preferirla sempre.

GILLETTE SAFETY RAZOR Co. OF BRAZIL
Caixa Postal 1797 - Rio de Janeiro

Lamina
GILLETTE
AZUL

BARBELINO
AFFERMA:



IL SUONATORE AMBULANTE



— Canta in la!
— Ti sbagli: é in sol!
— Ma io dicevo "canta in la", perché hai mangiato l'aglio.

L'allodola sospira: "Che sfortuna!
Io vedo sempre il sole e mai la luna!"...
Sospira il gufo: "Quello che mi duole,
é uscire con la luna... e mai col sole!"

LA PRIMA

La signorina ha finito adesso una bella suonatina al pianoforte.

Il visitatore: — Benissimo. Questo spiega perché si chiama una "fuga".

La signorina: — Perché?

Il visitatore: — Perché Bach la suonava proprio come lei e poi se la dava a gambe.

* * *

EPIGRAMMI LATTICINI

Il Cacio cavallo nobile e altero, vuol farsi chiamare cacio... Destriero!

* * *

Il vecchio Parmigiano ormai stanco nell'anima, pensa e versa pian piano una furtiva lacrima.

* * *

La Ricotta innamorata, disse al Latte:—Non più sola son rimasta...C'è un Formaggio che mi adora é il... Gor... gonzola!

* * *

L'ANEDDOTO SEMISTORICO

Data l'inquietudine generale dell'Europa anche in Svizzera sono state prese disposizioni per guarnire le frontiere: soltanto quella italiana dalla parte del Sempione é rimasta senza un sol uomo, e di ciò é stata chiesta ragione da alcune autorità delle città di confine al Presidente della Confederazione.

Questi ha sorriso bonariamente.

— Il forte popolo italiano, — ha detto, — é troppo leale e pacifico per fare questo.

— Per fare che cosa, scusi?

— Per attaccar Briga.

* * *

CURIOSITA'

Importanti perfezionamenti sono stati apportati in questi ultimi anni ai lavori ortopedici. La piú recente innovazione é stata studiata da un gabinetto berlinese il quale, per dare agli arti falsi un carattere di assoluta somiglianza col vero applica ad essi calli, duri ed occhi di pernice. Questi dettagli artificiali sono costruiti in una speciale corniola, di durezza non inferiore ai calli veri, così che il cliente proprio, come qualsiasi possessore di piedi naturali con autentici calli, può recarsi dal callista con la certezza che questi non potrà compiere alcunché di risolutivo.

la valigia delle indie

L'industria dei calli artificiali, che per tale applicazione si accinge a diventar fiorentissima, garantisce che questi prodotti offrono vari vantaggi sui calli naturali, particolarmente apprezzabili per danzare le rumba nelle festiciole in famiglia e per viaggiare in tranvai nelle ore di punta.

* * *

CRETINERIE

Lo sai perché i grossi carri procedono con abituale lentezza?

Perché hanno le ruote molto grasse.

* Lo sai perché un alunno espulso dall'aula scolastica é migliore dei suoi compagni?

Perché é un fuori classe.

* Lo sai quand'è che un viaggiatore pigli l'espresso? Quando ha pranzato.

* * *

SCOPERTE E INVENZIONI

L'Istituto americano delle Grandi Invenzioni ha recentemente proposto alla Direzione Generale dell'Artiglieria una interessante novità, che pare

verrà sperimentata quest'anno alle grandi manovre.

L'invenzione ha avuto luogo si può dire casualmente in occasione dell'annuale pulizia alle casematte e alle polveriere: un mattina la moglie del furiere del forte di Keball ha usato per tale bisogna l'aspirapolvere di casa senza pensare che facendo funzionare un'aspirapolvere in una polveriera si rischiava nientemeno che di vuotarla. Infatti così é stato; ma non senza frutto poiché il suddetto Istituto ha ideato di sfruttare l'esperienza per il perfezionamento automatico dei pezzi d'artiglieria.

Ognuno di questi sarebbe dunque dotato di un aspirapolvere messo a contatto con la Santabarbara, dalla quale non ci sarebbe piú bisogno di andare e venire. Si sta ora studiando anche una nuova forma di proietto, dato che secondo il parere delle massime competenti, la consueta granata costituirebbe ormai un anacronismo dopo l'installazione dei piú moderni aspirapolvere. Ormai ufficiali, sottufficiali e soldati adibiti alle Santabarbare non pensano ad altro, così che le casematte risultano da un po' di tempo piú matte che mai.

* * *

ECHI DI HOLLYWOOD
Indiscrezioni.

— E' vero — dice un amico a Weissmuller, marito di Lupe Velez — che tua moglie ha tre magnifici nei sull'anca destra?

— Verissimo: certo te l'ha detto la sua "mousseuse".

— No: me l'ha detto il suo parrucchiere.

* * *

L'ULTIMA

— In America, — racconta Sciocchetti-Balloncelli di Castelfesso, — il rigore con cui si fanno rispettare le disposizioni di legge é incredibile. Figurarsi che un giorno, mentre raccontavo ad alcuni amici una mia passeggiata, un vigile mi dichiarò in contravvenzione semplicemente perché senti che dicevo: "Mi trovava a un tiro di schioppo dal villaggio..."

— Contravvenzione? E come mai?

— Perché avevo detto "tiro di schioppo" mentre non era aperta la caccia.

ESTABELECIMENTO MECHANICO IZZO
— DE —
Germano Izzo
Secção de Funilaria — Solda Autogenia — Electricidade — Pintura — Sellaria — Carpintaria e Ferraria.
CARGA DE ACCUMULADORES
Aberto dia e noite. — Attendem-se chamados com serviço de socorro.
Rua Maestro Cardim, 22-C — Telephone, 7-1812
Rua da Liberdade N.º 268 — Telephone, 7-2991
SÃO PAULO

GRANDE FABBRICA DI MATERASSI
"GUGLIELMETTI"
Materassi, imbottite e tutto ciò che serve al conforto per dormire, sono quelli della nota
COLCHOARIA GUGLIELMETTI
RUA VICTORIA N.º 847
Phone: 4-4302
— SÃO PAULO —

"CAMAS COMODAS NINI"

CASA BANCARIA ALBERTO BONFIGLIOLI & CO.
DEPOSITOS · DESCONTOS · CAUCOES E OBRANCAS
MATRIZ: Rua Boa Vista, 5 - S/loja — SÃO PAULO
FILIAL: Praça da Republica, 50 — SANTOS

DANCING

“PARAIZO DA CHINA”

PRAÇA JULIO MESQUITA, 70

E' il ritrovo piú elegante di S. Paulo. Funziona tutte le notti, dalle 22 in poi. Grazioso corpo di ballerine.

ALLEGRIA — MUSICA — LUCE

Toro, si nasce!

A Villanova, una mucca di proprietà degli agricoltori fratelli Bacchion, ha partorito un maiale del peso di 37 kg.

Non c'è dubbio di sorta, miei signori, non c'è neppur alcuna spiegazione: la vacca paga il fio dei propri errori, svergognandosi innanzi all'opinione pubblica d'ogni specie d'animale che presenziava il parto suo immorale!

Non c'è vacca, non dico a Villanova, ma in qualsivoglia stalla del creato, che per l'ontoso evento in cor non prova un senso di dolore corrucciato, perché l'error di quella mucca pazza l'onore offende a tutta la sua razza.

Eran presenti all'infelice evento, oltre i coinquilini abituali, il grosso toro, fúmido e contento superbo delle stalle baronali, nonché un pubblico fuor dell'ordinario, con a capo il local veterinario.

Quando il primo muggito ammonitore annunció ch'era giunto il gran momento, il toro senza dubbio s'ebbe il cuore toccato da profondo sentimento di orgoglio e di letizia combinato, che solo a un padre di provare é dato.

E il fattore, nel fondo del cervello in quel supremo istante, certamente, sperava una vitella, ché il vitello non vale, dati i tempi, quasi niente. Ma ecco che la mucca ha partorito, ed il vitello ha un flebile... grugnito!

Sbalordisce il fattore, sbalordisce anche il veterinario-comunale; ma il toro piú di ogni altro si stupisce nel ritrovarsi padre di un maiale; poscia, pensando a quella ch'è la moglie, riprende a digrumare alcune foglie.

E, a ripensarci bene, lo scalpore suscitato dal fatto é esagerato. Dopo tutto, mi dite, per favore, in conclusionc cosa mai c'è stato? Che c'è un toro cornuto in un casale? Ma un fatto a tutti noto, naturale!

DOTT. P. FOSCHINI

poveta veterinario

UM DOIS TRES

... É ERA UMA VEZ UMA DÔR

SPALT NOVO COMPRIMIDO ALLEMÃO FULMINA DÔRES E RESFRIADOS NÃO DEPRIME O CORAÇÃO

Banco Italo Brasileiro

Rua Alvares Penteado, 25 — S. PAULO

— 0 —

“Contas Ltdas.” massimo Rs. 10.000\$000

INTERESSI 5% ANNUI

Libretto di cheques

BELLE ABISSINE...



— Al cinematografo non ci vado piú. Mi hanno ridotta bianca di pizzichi!

LA SETE DEI LATTANTI

I lattanti sentono molta sete nei giorni di intenso calore. Molte volte piangono perché hanno sete, e le madri credono che abbiano fame, allattandoli fuori orario. Le madri, in queste occasioni, devono dare ai bambini qualche cucchiaino di acqua filtrata o bollita per mitigar loro la sete.

Per evitare le perturbazioni gastro-intestinali, comuni nell'estate, è indispensabile avere riguardo al latte. Come è noto, il latte si altera con molta facilità, causando questi disordini. In questi casi, conviene sottomettere i bambini a una criteriosa dieta alimentare, che non oltrepassi le 12 ore. Durante questo tempo e anche dopo somministrare loro papina con caseinato di calcio e, soprattutto, l'Eldoformio della Casa Bayer, che combatte la diarrea, rivestendo e proteggendo le mucose intestinali. Nella stagione calda dell'anno le madri debbono, pertanto, moltiplicare l'attenzione con gli alimenti dei figli, avendo sempre in casa un tubo di compresse dell'Eldoformio della Casa Bayer.

Le tragedie sintetiche.
E' del Comandante Siccoli, e s'intitola:
UN DRAMMA SULL'OCEANO
Personaggi:
IL GIOVANE NAUFRAGO FACILMENTE ECCITABILE.
LA BELLA NAUFRAGA GELOSA DELLA SUA REPUTAZIONE.

La scena si svolge in mezzo alla sconfinata solitudine dell'oceano. Dovunque arriva lo sguardo, non si vede che cielo e mare, come nella Gioconda.

IL GIOVANE NAUFRAGO FACILMENTE ECCITABILE (molto turbato e rosso in volto) — Signorina! Oggi compiono sei mesi che noi vaghiamo su questa zattera, per la ampia, sconfinata solitudine dell'oceano. Se finora vi ho rispettata, adesso basta! (Si alza e muove alla volta di lei, con intenzioni inconfessabili, ma che d'altra parte sarebbe superfluo confessare).

LA BELLA NAUFRAGA GELOSA DELLA SUA REPUTAZIONE — Badate! Se mi toccate...

IL GIOVANE NAUFRAGO

sciocchezze coloniali

FACILMENTE ECCITABILE
— Ebbene?

LA BELLA NAUFRAGA GELOSA DELLA SUA REPUTAZIONE — Chiamo gente!

Tela
* * *

Una notissima intellettuale coloniale — tanto nota che è inutile farne il nome — in un salotto si lascia sfuggire la frase: — Ai tempi miei...

Ma si interrompe, accorgendosi che queste tre parole sono in contrasto con i numerosi espedienti cui ella ricorre per sottrarre al suo aspetto una dozzina d'anni almeno.

Sempre galante con le belle signore e con quelle che si

matina, in un magnifico parco in riva all'Hudson. Dopo che ebbi cantato, fui pregato di dare un saggio di ventriloquismo. Accettai e mettendomi sotto un altissimo albero gridai alzando la testa verso il folto fogliame:

— Eh! che fai lassù?
Con mia grande sorpresa una voce infantile mi rispose:

— Non faccio nulla di male, signore. Mi sono nascosto qui per sentirvi cantare.

— Ma chi è che ti ha dato il permesso?

— Signore, un servitore che è mio cugino.

Tutti gli invitati si guarda-

— E neanche io — aggiungeva Caruso, quando narrava il fatto.

* * *

Si racconta che il Cav. Lambertini andasse una mattina a far visita a una delle sue leggiadrissime attrici: essa si alza dal letto e si veste in tutta fretta:

— Vedete, caro Lambertini, che mi alzo per ricevervi!

— Lo vedo — risponde Lambertini — ma per qualcun altro fate il contrario.

* * *

Massime del neo-automobilista a grande resistenza Orazio Pagano (V-8-36, per ora: appena si prende il vizio, da Bugatti in su):

* Per apprendere a guidare bene l'automobile, un uomo ha bisogno di quattro o cinque mesi. Una donna, di quattro o cinque automobili.

* La differenza fra viag-

IN PIENA GIUVENTU' e già coi capelli bianchi!



• Eviti la vecchiaia prematura, usando la "Loção Brilhante" con frizioni diarie.

QUANDO appaiono i primi fili bianchi, è necessario evitare la loro moltiplicazione. Cominci subito ad usare la "Loção Brilhante", che penetra fin nelle radici dei capelli, facendo crescere vigorosi, abbondanti e con il primitivo colore i fili fragili e sparsi. La "Loção Brilhante" è il tonico efficace dei bulbi capillari. Stimola il crescimento dei capelli, con la nutrizione delle radici, ristabilendo il colore naturale dei fili nuovi.

Loção Brilhante Std.

illudono di esserlo, il Comm. Arturo Apollinari la trae di imbarazzo:

— Ma che dite, signora? Voi, ai vostri tempi, non c'eravate ancora!

* * *

Il Cav. Salvatore Siddivó ci racconta il seguente aneddoto su Caruso ventriloquo, aneddoto che fu narrato un giorno dallo stesso indimenticabile cantore.

— Ero stato invitato — raccontava Caruso — una

rono con aria soddisfatta.

— Bene, — urlai — non importa, ti perdono. Ma bada di non cadere e cerca di non farti vedere.

— Grazie, signore! — fece la piccola voce.

E mi volsi con soddisfazione verso gli ascoltatori che incominciavano improvvisamente ad acciarmarmi.

— Mai — dicevano gli invitati — mai e poi mai abbiamo sentito un ventriloquo così perfetto.

giare in treno e viaggiare in automobile, è la stessa che passa fra lo scrivere su carta rigata e scrivere su carta senza righe.

* Gli orologi dei turisti dei viaggi di piacere segnano soltanto due ore: l'ora della partenza e quella del ritorno.

* A lei costò molta fatica ottenere che suo marito la facesse viaggiare in automobile, e all'infelice marito quello che costò fu ottenere l'automobile.

DAI PIEDI ALLA TESTA IN MODICHE RATE MENSILI

CREDITO POPULAR

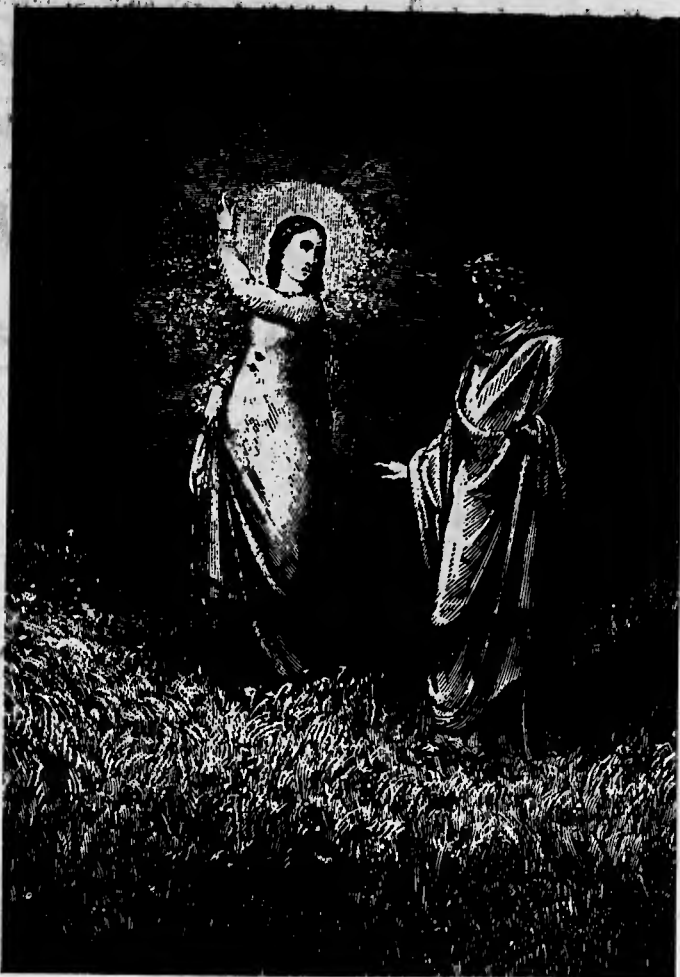
RUA D. PEDRO II N.º 29 (Sobrado)

La casa che ha già otto mila prestamisti

Telefono: 3408

— dove solo merita distinzione chi compra a credito —

SANTOS



Io son Beatrice che ti faccio andare:
Vegno di loco ove tornar disio:
Amor mi mosse che mi fa parlare.
Quando sarò dinanzi al signor mio,
Di te mi loderò dinanzi a lui,
Se userai il lassativo mio.

La buona disposizione fisica e mentale necessarie al buon esito di qualsiasi lavoro, dipendono particolarmente dal regolare funzionamento dell'intestino. Un poeta, un pittore, un ingegnere, un avvocato, un letterato, qualsiasi individuo insomma il cui lavoro dipenda in modo preponderante da attività intellettuale, sarà sempre un uomo dimezzato, qualora il suo intestino non funzioni perfettamente.

Un uomo che seppe apprezzare, nel suo giusto valore, cosa significhi scoprire un buon regolatore dell'intestino fu Dante; egli che nella sua gioventù a causa del cattivo funzionamento del suo intestino vide le pene dell'inferno e del purgatorio. quando riuscì a trovare un buon lassativo credette di essere giunto in paradiso, ed allora solo, riacquistata la salute e il buon umore, si sentì in grado di poter incominciare il suo divino poema in cui non poté fare a meno di riservare un posto di predilezione a Beatrice, che molti credono una donna ma che invece è il simbolo dei lassativi, il lassativo dei lassativi

DALLARI

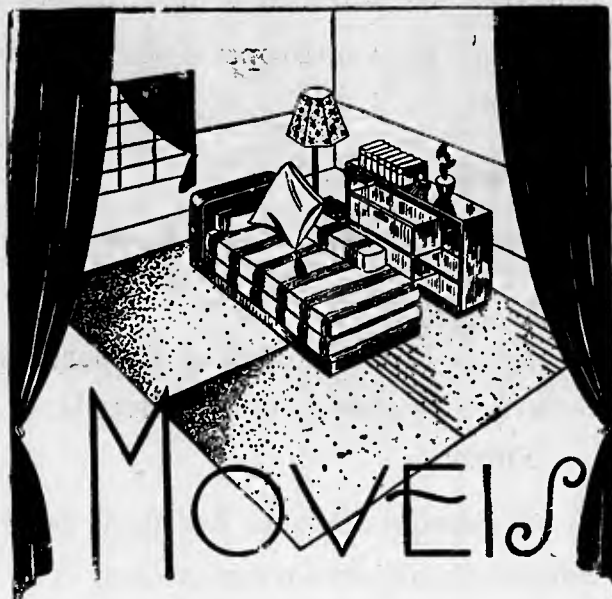
*"Poi che mia moglie brontola in eterno,
coi nervi tesi e annuvolata in viso;
la mia vita — vi giuro — è un vero inferno..."
sospirava l'Uccello-Paradiso.*

* * *

*Malato al becco, il vecchio pappagallo
si lagna dalla gruccia di metallo.
Chiede Cornelio: "Che ti duole?". E, secco,
il pappagallo gli risponde: "Becco!"*

Casa  Allema

**SUPERIORIDADE NOTAVEL
DA NOSSA NOVA TECHNICA
NA CONSTRUCCÃO DE**



De accôrdo com a nossa nova orientação de vendas e fieis ao compromisso que assumimos de só offerer artigos de alta qualidade que sejam accessiveis por todas as classes sociaes, apresentamos em grandes exposições especiaes no 2.º andar e na vitrina, os nossos moveis executados por nossos technicos, segundo os modernos processos, moveis de elegancia sem par — sobriedade nas linhas — modernismo no estylo — solidez e beleza — conforto absoluto — por preços

AO ALCANCE DE TODOS
Schaedlich, Obert & Cia.
Rua Direita, 16-18

Automobilisti le Assicurazioni Generali di Trieste e Venezia

hanno iniziato le operazioni nel ramo auto-
mobili alle condizioni le più liberali.

Contraendo la Polizza "Automobili"
con le Assicurazioni Generali, il proprietaria-
rio della vettura sarà coperto per pregiudizi
derivanti da:

Guasti accidentali;

**Incendio accidentale o fulmine (nel ga-
rage e nella strada);**

**Danno o perdita dovuti a trasporto fer-
roviario o fluviale in tutto il Brasile;**

Furto;

**Rimozione dell'auto dal luogo dell'ac-
cidente alle officine di riparazione;**

**Responsabilità civile verso terzi (art.
1521 del Codice Civile).**

Le Assicurazioni Generali di Trieste e Venezia

offrono agli automobilisti anche l'assicura-
zione contro gli infortuni a tassi modici e
a condizioni liberali.

**PER INFORMAZIONI RIVOLGER-
SI alle rappresentanze della Compagnia:**

S. PAOLO:

Rua XV de Novembro, 23 - Telefono 2-4119

RIO DE JANEIRO:

Avenida Rio Branco, 114

Tel. 22-51-90 e 22-51-99



endovenose di disinvoltura

Sebbene questa domanda non entri nel campo della sua rubrica, vorrebbe dirmi perché l'anno come questo, cioè col febbraio di 29 giorni, si chiama bisestile?

Curiosità.

Perché questa domanda non entrerebbe nel campo della mia rubrica?

Nel calendario giuliano che precedette quello gregoriano, l'astronomo alessandrino Sosigene inserì subito dopo il 24 febbraio il giorno supplementare che cadeva ogni quadriennio ed era la somma delle sei ore che la terra impiega in più dei 365 giorni per compiere la sua rotazione intorno al sole.

Come si vede, quella data precedeva di sei giorni le calende di marzo corrispondenti al primo giorno di quel mese. Di qui l'espressione latina: bis sexto calendas Martii, cioè: ripetuto il sesto giorno prima delle calende di marzo. Bis sexto, bisestile. Ecco.

* * *

Un signore, in una V-8, mi fa un assedio serrato, girando dinanzi alla mia residenza, con tale perseveranza da insospettirli i vicini ed anche mio marito.

Cosa devo fare per liberarmene?

Assediata

Se è un signore, e se la V-8 è elegante, ed egli è troppo insistente, per liberarsene — gli dia uno, due, quattro, otto, sedici appuntamenti.

Vedrà che si stufa.

* * *

Frequento un ambiente in cui non si fa altro che bere champagne. Io sono costretta a berne, ma l'alcool mi fa male. Come potrei sostituirlo?

Moderata

Sostituire lo champagne? Beva, allora, del Seltz: produ-

ce i medesimi rutti e non ubriaca.

* * *

Sono fidanzata da circa quattro anni con un buon giovane. Ci vogliamo molto bene e saremmo felici se i suoi genitori non mi mostrassero una ostilità che non capisco perché io sono giovane, onesta, discreta e di buona volontà.

Ci siamo lasciati una volta ma poi ci rifidanzammo, non potendo stare lontani. Adesso siamo di nuovo con i litigi. La posizione di lui non ci permette di sposare e dovremmo aspettare ancora qualche anno. Mi consigli.

Brunetta Ardente

Gli anni passano, i litigi restano e si va avanti così, un giorno dopo l'altro, non si sa fino a quando. Se l'attesa è lunga, e non ha un termine stabilito, è naturale che nasca lo sconforto e il malumore. Verrà quel giorno? Non sorgeranno altri ostacoli? E la posizione sarà una certezza o una vaga speranza?

I genitori sono contrari perché vedono il figlio malsicuro e sperano di puntellarlo con una dote. Lei è una brava ragazza, lui è un buon figliuolo, vi volete bene, ma il treno della felicità non ha trovato il suo binario.

Il consiglio di lasciarvi sarebbe crudele ma quello di continuare sarebbe soltanto pietoso.

Se non vuole sacrificare la sua giovinezza, non prolunghi all'infinito una situazione che l'avvolge con un legame ma non la ferma con un nodo. Stabilisca un limite, non troppo lontano. Ma non sia debole, non continui a rinviarlo come ha fatto finora.

Meglio cambiare strada che insistere in una sbagliata.

CONTESSA VERDE

Prof. Dr. ALESSANDRO DONATI
ANALISI CLINICHE

Piazza Princeza Izabel, 16 (già Largo Guayanazes)
Telefono: 5-3172 — Dalle ore 14 alle 18

LE NOSTRE APPENDICITI

Volevamo pubblicare come appendicite a salve, con riserva di dominio

"I reali di Francia"

che, convenientemente risciacquati, ordinati, illustrati e commentati, sarebbero apparsi più che reali, imperiali di "marca maior".

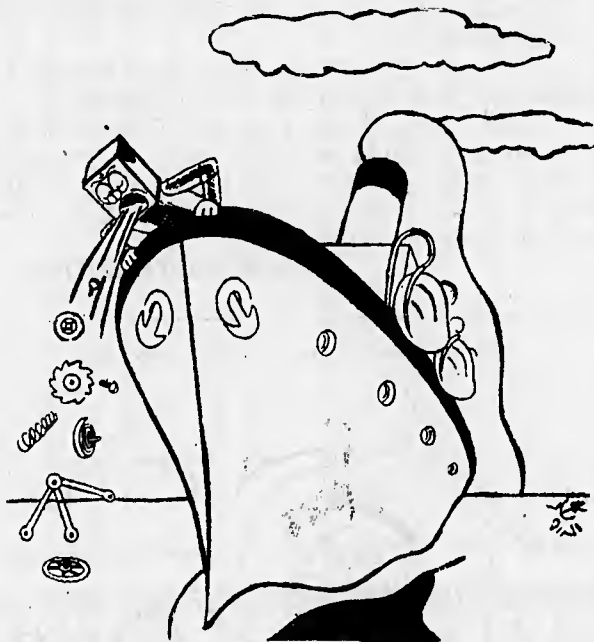
Ma, signorino! il Pasquino propone, e il pubblico e l'inclita (come si pronunzia alla radio) guarnigione dispone.

— Non ci mancherebbe altro! Noi, con l'automobile alla porta e la radio a 7 valvole centripede alla sala, metterci a meditare su le giostre ridicole dei Reali di Francia! E poi le sanzioni dove le mettete? Noi, quanto mai, ai "reali" francesi, preferiremmo i "reis" del Brasile!

Ben detto! Imperialmente detto! Di fronte a una dialettica così serrata, noi non abbiamo il coraggio di difenderci, e diamo senz'altro mano alla pubblicazione, a spuntini, de

il libro delle 7 trombe

che convenientemente lucidato, purgato e disinfettato per uso e consumo delle animelle candide coloniali, avrà l'infallibile virtù di destare i dormienti che dormono incoscientemente il sonno pesante degl'ingiusti.



CROCIERE DEL DIECIMILA

PARQUE SÃO PAULO
PENSÃO FAMILIAR

ITALIANI, BRASILIANI

Se volete mangiar bene e riposarvi meglio in Santos, ospitatevi al PARQUE S. PAULO, di fronte al mare. Casa esclusivamente familiare, con cucina di prim'ordine all'Italiana e Brasiliana.

TUTTE LE DOMENICHE LASAGNE RIPIENE

Garage per automobili — Prezzi modici

Proprietario-Gerente: **Luiz Farina**



Dia uno stile personale ai suoi indumenti!



LANE PER TRICOT

Delle migliori marche straniere e nella maggiore varietà di tipi e colori già abbiamo pronte nei nostri saloni, a sua scelta.

LANA "CAROLA", per copertoni di bebés. Matassa di 30 gr. con fili di seta 5\$500
Liscia 5\$000

LANA "MALVA", filo setoso, colori assortiti, per pullovers, bluse, ecc. Matassa di 50 gr. 8\$000

LANA "POMPADOUR", ideale per vestiti di bambini. Matassa di 30 gr. 5\$500

LANA "TROCKEN", perlé, bellissimi colori lisci. Matassa di 50 gr. 8\$000

LANA "LIPSIA", di colori lisci per pullovers, bluse e cuffie. Matassa di 40 gr. 6\$000

LANA "PINGOUIN", grossa e morbida, eccellente prodotto francese. Matassa di 50 gr. 9\$000

LANA "JUNPER", lana di filo grosso, liscia, per vestiti e sweaters. Matassa di 50 gr. 7\$500

LANA "TROCKENWOLLE", impermeabile, 8 fili, liscia e a colori, per jumpers, maillots, ecc. Matassa di 100 gr. ... 14\$000

LANA "DRUIDA", grossa, morbida, con fili di vari colori, per cuffie, jumpers e sciarpe. Matassa di 50 gr. 8\$000

LANA "PEDILANA", 4 fili, articolo finissimo per vestiti, bluse e jumpers. Matassa di 100 gr. ... 16\$000

Mappin Stores

Casella postale, 1391 — S. Paolo



t e a t r i

DIETRO LE QUINTE

Una delle nostre attrici più ostinate nel voler conservare i capelli blondi o bruni ed il ruolo di prima attrice giovane, non vuol sentir consigli di lasciare all'età i suoi diritti e di assumere su le scene quella figura di madre nobile che più opportunamente le si addirebbe.

Renato Tignani con quella brutale sincerità che lo distingue, ha cercato anche lui di convincerla che, passate le veneri, bisogna dar posto alle ceneri.

Ebbene la battagliera attrice gli ha risposto:

— Sono ormai circa trent'anni che recito parti di attrice giovane, e, credete a me, ormai non è alla mia età che cambierò abitudini!

Salvatore Rubino che si trova a Santos, decide di recarsi a fare una gita in barca. Noleggia infatti una barchetta pilotata da un marinaio siciliano, sul cui petto brillavano numerosissime medaglie al valor civile.

Rubino, contento e tranquillo, interroga il prode nocchiero:

— Dovete aver salvato parecchie persone, per aver guadagnato tutte quelle medaglie, non è vero?

— Oh, il merito non è mio!

— spiega il modesto marinaio — Il merito è di questa barca: si capovolge al minimo colpo di vento!

L'arzillo Della Guardia ogni volta che ci vede, si affretta a raccontarci le prodezze dei suoi figliuoli.

Il suo primogenito è partito, tempo fa, per l'Africa Orientale.

Il padre, fiero e marziale, l'ha accompagnato alla stazione e al momento di partire gli ha detto:

— Ed ora puoi dire d'entrare davvero nella vita!

— Sì, papà.

— Adesso conoscerai gli uomini.

E il figliuolo:

— Anche le donne... spero!

Ruggero Rizzetti, sempre caustico, domandava a un critico teatrale non troppo pulito:

— Ma come avete fatto a non prendere mai un bagno in vita vostra?

— Che volete? Non è colpa mia: è colpa della natura. Non ci si può bagnare che tre ore dopo aver mangiato. Ora, io ho uno stomaco costituito in modo che non posso restare senza mangiare più di due ore. Vedete bene che non ho potuto mai bagnarmi!

OSCAR

OCCHIALI NUWAY



Per durabilità e conforto, i migliori del mondo! Con astuccio e lenti di Bausch e Lomb. Chiedete a Joaquim Gomes che vi rimetta gratis il metodo pratico per graduare la vostra vista. Per l'intero porto gratis. :: ::

"CASA GOMES" — 58-A - Piazza da 86 - 58-A — S. PAOLO

AGLI AMICI, AGLI ABBONATI ED AL PUBBLICO IN GENERALE

Signori amici,
Signori abbonati,
Signor pubblico in generale,

rispettosamente ed affettuosamente vi facciamo presente, che dopo mature e ponderate riflessioni, siamo venuti alla determinazione irrevocabile di difenderci.

dico: di - fen - der - ci.

(che soletração, eh?).

e per difenderci:

1) — non facciamo fianças,

2) — non avvalliamo cambiali, duplicatas, notas promissorias ed altre igniti cartacei rettangoli.

3) — non concediamo prestiti, para dois ou tres dias (che poi diventano anni-luce) nemmeno per somme raggiungibili da unità metalliche.

4) — non desideriamo amici, nemici e specialissimamente, abbonati fessi.

se ci sono degli abbonati fessi — facciamo la cortesia di dimettersi.

se qualche abbonato, riconosciutamente fesso, ha pagato l'abbonamento, è pregato di presentarsi in Amministrazione, per l'immediato rimborso.

come prova di fessaggine non occorre il minimo attestato.

il solo fatto di presentarsi al rimborso, è prova sufficiente.

per quelli (fessi) che non hanno pagato l'abbonamento, non occorrono testimonianze.

il solo fatto di non pagare, costituirà per noi la prova più valida ed irrefutabile di fessaggine costituzionale incurabile ed inettitudine totale e definitiva per essere incluso nella lista dei nostri intelligentissimi lettori.

L'AMMINISTRAZIONE

Dichiarazioni d'amore stile novecento.





a p r o p o s i t o

Qualche notizia sulla moda: i vestiti di Jersey...

A proposito di Jersey, al tribunale di Jersey un tale ha presentato come motivi di divorzio posate, vassoi, pentole, sedie, vasi da fiori, ferri da stiro ed altre cose che sua moglie gli lanciava contro abitualmente. So anche di un americano che, trovandosi con sua moglie al giardino zoologico, voleva dare delle molliche di pane a un elefante; la moglie s'è opposta; è scoppiata una lite tremenda e la cosa è finita davanti al tribunale dei divorzi. Non è improbabile che i due vadano in tribunale con l'elefante, come motivo del divorzio. Intanto, un altro americano, che ha chiesto il divorzio, si è presentato davanti al tribunale, portando sotto il braccio due grosse corna di bue.

— Ebbene, — gli ha chiesto il presidente del tribunale — le usate per portafortuna?

— No, sono i motivi del divorzio.

Brutti motivi, direte...

A proposito di rete, finora avevo visto molte volte una rete metallica, ma non avevo mai visto un fazzoletto metallico. Adesso, appunto, sono stati inventati anche i fazzoletti metallici. Secondo me, tutti son buoni ad inventare i fazzoletti metallici, ma ora bisognerà inventare i nasi di ferro. Intanto, l'altra sera a teatro una si-

gnora mi guardava insistentemente; dovevo piacerle. Io con le donne sono fortunato. La signora, infatti, passandomi vicino, per farmi capire che le piacevo, ha lasciato cadere il suo fazzoletto ai miei piedi. La deliziosa signora, perfettamente al corrente in fatto di moda, aveva un fazzoletto metallico; m'è caduto proprio su un callo.

Mia moglie, poi, m'ha raccomandato ieri di comperarle una dozzina di fazzoletti metallici.

— Non te ne dimenticare — m'ha gridato mentre uscivo da casa. — Magari fatti un nodo al fazzoletto.

E' una parola; m'ero già comprato dei fazzoletti di metallo.

Ieri mattina, infine, sono stato svegliato da un baccano d'inferno; pareva che cascasse la casa: era la donna di servizio che stava stirando i miei fazzoletti. Quando ho saputo che co-s'era quel chiasso...

A proposito di chiasso, avrete letto certamente che a Chiasso un ladro è stato malmenato, da sua moglie perché ha portato a casa solo due galline rubate, invece di portare denaro ed altri oggetti di valore.

— Non ti vergogni? — ha gridato la moglie. — Solo due galline...

— Ma contentati; — ha detto il ladro dandole le galline — tutto fa brodo.

MITIGAL

distrugge



immediatamente i pruriti

SVINCOLI DOGANALI



ALBERTO BONFIGLIOLI & CO.
 Matrice: S. PAOLO Filiale: SANTOS
 R. Boa Vista, 5 - Sobrelaja Praça da Republica N.º 50
 Caixa Postal, 1200 Caixa Postal, 734
 Tel.: 2-1456 Tel. Cent. 1739
 — PROVATE LA NOSTRA ORGANIZZAZIONE —

Il merlo è disperato: con sua moglie, la merla, ha fatto il nido tra le foglie, ma dall'uova deposte — caso strano — escono dei merletti... di Burano.

TINTA PARA ESCREVER

AZUL PRETA

BLUE BLACK

BASE VEGETAL

FIXA E INALTERAVEL



FABRICANTE FRANCISCO BRUSCINO

S. PAULO

INDUSTRIA BRASILEIRA

Rodas — Arame, etc.

Materiaes para a fabricação de camas de madeira e ferro TELEGRAMMA "IMSA"

Rua Ypiranga N.º 217 — SÃO PAULO

Grampôs — Ganchos — Molas ESPECIALIDADES PREGOS PONTAS DE PARIS

INDUSTRIAS MORMANNO S/A

Fabricantes - Importadores - Representantes TELEPHONE: 4-4455 CAIXA POSTAL 1993

Pastiere di grano

PASQUA!

Domani, 12, Pasqua, anno V della fondazione del "NOSSO PAO" inaugureremo l'aumento dei locali adibiti alla vendita, e il nuovo servizio più rapido per meglio servire i nostri amici.

Avvisiamo altresì che, come è tradizionale nel "NOSSO PAO", (ciò che formò la giusta fama che oggi gode) le nostre specialità pasqualine sono, come sempre, assolutamente insuperabili — in-su-pe-ra-bi-li, — le nostre igieniche installazioni, A VISTA DEL PUBBLICO e le materle prime scrupolosamente scelte manipolate, sono una garanzia assoluta per la salute dei nostri amici e clienti.

PASTIERE DI GRANO — Cassate e Cannoli alla siciliana - Sfogliatelle - Zuppe Romane - Tortelli - Torte Pasqualine - Panettoni - Colombe e mille altre cose indispensabili nelle buone e vere famiglie italiane.

NOSSO PAO — Largo do Arouche N.º 51
Telefono 4-3228

Ordini dati con precedenza, consegna a domicilio.

Gioielleria Adamo

Per motivo di riforma, questa antica Casa, inizia una grande vendita eccezionale del suo variato, bello e ricco assortimento:

GIOIE - ARGENTERIE - OROLOGI da TASCA, POLSO, TAVOLO e PARETE - CRISTALLI FINI - OGGETTI di CUOIO FANTASIA - OGGETTI di ARTE, ecc.

Perciò invita il Pubblico e la sua distinta Clientela a visitare le sue esposizioni e constatare, senza impegni, i prezzi veramente ridotti.

Non è "reclame", ma una vera ed onesta liquidazione.

Gioielleria Adamo

25 — S. BENTO — 25

QUANDO CI SI PIGLIA GUSTO



LUI: — Perché non mi lasci andare sola, ogni tanto?

LUI: — Perché, se no, impari troppo presto!

ITALIANI, BRASILIANI!

Venendo in Santos con la famiglia, e volendo passare qualche giorno in completa tranquillità, alloggiatvi nella nuova

PENSÃO TOSCANA FAMILIAR

AV. BARTHOLOMEU GUSMÃO, 159

ove sarete trattati con tutti i riguardi. Cucina all'italiana e brasiliana esclusivamente familiare. Panorama meraviglioso. Si vedono entrare e uscire tutti i piroscafi in transito per Santos. Vicinissimo a Ponta da Praia. Bond alla porta e punto di partenza di aeroplani.

Proprietario: PERI GUGLIELMO.

I vostri animali stanno morendo?

Cercate senza perdita di tempo di conoscere nelle buone farmacie i prezzi e i prodotti della Sezione di Veterinaria dei "Laboratori Raul Leite". Sicuri e sorprendenti risultati.

RAUL LEITE

PRAÇA 15 DE NOVEMBRO, 42 - RIO — R. BENJAMIN CONSTANT, 31 - SÃO PAULO

ELIXIR

DE

Ferro e Quina Bellard



Tonico-Aperitivo

Da prendersi solo, con

VERMOUTH

BELLARD

o con SELTZ

Agenzia Pettinati

Publicità in tutti i giornali del Brasile

Abbonamenti
DISEGNI E "CLICHÉS"

R. S. Bento, 5-Sb.

Tel. 2-1255
Casella Postale, 2185
S. PAULO

jack il bandito gentiluomo

Corpo di mille bombarde sfondate! — disse Peter, l'impeccabile maggiordomo aggiustando il tiro della mitragliatrice — questi dannati policemen hanno i sette spiriti! Più ne ammazzi e più ne nascono.

— Peter — disse Jack il bandito gentiluomo volgendosi verso di lui con l'aria profondamente disgustata — quante volte vi debbo ripetere che non dovete per nessuna ragione dire "corpo di mille bombarde sfondate" in mia presenza?

— Il signore mi perdoni — disse Peter buttando fuori il balcone un sergente in uniforme grasso come un maiale d'ottobre — qualche volta me ne dimentico. Ma, infine, il signore abbia pazienza, cosa debbo dire?

— Potete dire per la dindirdina, oppure corpo di Bacco — disse Jack, il bandito gentiluomo, togliendosi un proiettile da un'orecchio — è molto più simpatico.

— Il signore sarà servito! — disse Peter l'impeccabile maggiordomo inchinandosi profondamente, quindi fece due salti prodigiosi tenendosi il piede destro fra le mani e constatò che una scheggia di petardo gli aveva asportate due dita.

— Sì!... Il signore può star sicuro non dirò più "porca la miseraccia" e nemmeno "corpo d'un bue tricornuto" e nemmeno "per il pallone del nonno con le emorroidi fin sul collo". No!... Non dirò mai più tutto questo per tutto l'oro del mondo ma, per la zitelluccia pallida, corpo di un'ochetta bianca, mi hanno solamente fregate due dita del piede.

— Ve ne regalerò altre due il giorno della vostra festa — disse Jack il bandito gentiluomo — non mi piace sentirvi così spilorcio.

— Il signore mi perdoni — disse Peter l'impeccabile maggiordomo chinando il capo, confuso — stasera ho persa la testa! Questo assedio prolungato mi disorienta e poi a quelle due dita ci tenevo!... Le avevo fin dalla nascita e, il signore mi perdoni, mi ci ero affezionato.

Sentimentalismi stupidi — disse Jack il bandito gentiluomo accendendo la sigaretta alla miccia d'una bomba che poi gettò, con elegante parabola in mezzo ai

poliziotti che gremivano il cortile — dito più, dito meno, non bisogna badare a queste sciocchezze. In quella, fu bussato energicamente alla porta e Jim, il capo gang, apparve con una pistola mitragliatrice per mano.

— La resistenza è impossibile — disse con aria scorata — i miei ragazzi hanno fatto miracoli e il cortile è pieno di cadaveri, ma più se ne ammazza di quella gente dannata e più ne nasce.

— E allora? — chiese Jack, il bandito gentiluomo lanciandogli uno sguardo glaciale.

— Allora non ci resta che la via del sotterraneo — disse cupamente Jim allo sbocco sono pronti dei generosi cavalli... Guadagneremo la montagna prima che si siamo accorti da quale parte abbiamo preso il volo.

Jack, il bandito gentiluomo, restò un istante perplesso, poi alzò il capo con improvvisa decisione:

— Sta bene — disse — andiamo! Scostato un pannello dalla parete, uno per uno gli uomini si cacciarono dentro ad un andito buio. Quando l'ultimo fu passato il pannello tornò automaticamente a posto. Percorsi vari chilometri di sotterraneo essi sbucarono presso una macchia ove attendevano già insellati, dei generosi destrieri. Tutti saltarono lestamente in sella ed anche Jack stava per fare altrettanto quando lo sguardo gli cadde sulle sue scarpette di vernice. Lentamente rimise in terra il piede che aveva già infilato alla staffa e scosse il capo.

— Il signore mi perdoni — disse Peter l'impeccabile maggiordomo — se oso mettermi fretta, ma non c'è un minuto da perdere.

— Andate pure — disse Jack, il bandito gentiluomo, scuotendo mestamente il capo. Si potrà dire di me che qualche volta ho mancato, magari che ho un cattivo carattere... ma che mi sia fatto vedere a cavallo in smoking e scarpette di vernice, questo no, ve lo giuro: nessuno potrà dirlo mai.

E incrociate le braccia sul petto guardò la cavalcata scomparire nella polvere.

Cherlock Holmes

DR. ALBERTO AMBROSIO
VIE URINARIE

Rua Benjamin Constant, 7-A — 3.º andar — Sala 21

DALLE ORE 14 ALLE 16.



FULMINI... LAMPI...

TUONI...

in una notte tempestosa. Intanto, indifferente alla furia degli elementi, questo signore dorme un sonno calmo e tranquillo... Una compressa di ADALINA, calmante leggero e soave, gli ha restituita la pace ai nervi eccitati.

ADALINA
BAYER

ALFAIATARIA
"FULCO"



Finissime confezioni per uomini
MANTEAUX
e TAILLEURS
R. Lib. Badaró, 42 - 2.º
Sala 15 - S. PAULO

Attenzione! Attenzione!
Trasmettiamo la scena di un signore che va dal dentista.

Siamo nella sala d'aspetto del dentista. Nella sala ci sono tre o quattro persone. Una signora sfoglia un giornale illustrato di due anni fa. Una signorina sfoglia una rivista di sette anni fa. C'è una signora più fortunata che sta sfogliando una rivista di appena un anno fa.

Siamo al secondo minuto. In questo momento la cameriera chiama il signore. Lo fa passare nel gabinetto del dentista. Il signore entra dal dentista. Vede un giovanotto. Resta un po' indeciso. Chiede: "E il dentista?". Il giovanotto fa: "Non c'è. Ci sono io. Sono il sostituto". Il signore è sempre indeciso. Il giovanotto gli indica la poltrona. Gli dice: "Si accomodi". Il signore è indeciso. Il giovanotto sorride. Dice: "Non abbia paura".

Siamo al quarto minuto. Ecco che il signore si acco-

M. P. C. (Micronde - "Pasquino Coloniale")

moda. In questo preciso momento il signore si è seduto. Il signore soffre. Si lamenta. Fa: "Ahi! Ahi! Ahi!". Il signore si porta una mano alla faccia. Fa "Ahi!". Ecco che il giovanotto gli si avvicina. Dice: "Apra la bocca". Dice: "Faccia vedere". Il signore apre la bocca. Il giovanotto guarda. Arriccia il naso. Fa "Hem!" Fa: "Bisogna levarlo subito". Dice: "Facciamo l'iniezione?". Il signore dice: "Facciamola". Dice: "Basta che non mi faccia troppo male."

Attenzione! Ecco che il giovanotto invita il signore a restare con la bocca aperta. Ripetiamo: Bocca aperta. Bocche! Bocche! Bocche guaste! Bocche disastrose! Bocche indecorose! Le troverete ovunque. Ricordate! Ovunque!

Siamo al quinto minuto.

Ecco che l'iniezione è fatta. Il signore si lamenta più forte. Fa: "Ahi! Poveretto me!". Fa: "Dio me la mandi buona!".

Il giovanotto dice: "E' una sciocchezza da niente". Il signore dice: "Sciocchezza un palo di stivali". Dice: "Sto vedendo le stelle e la luna."

Attenzione! In questo momento il giovanotto si accinge a strappare il dente al signore. Il giovanotto dice: "Apra la bocca e stia calmo!". Il signore spalanca la bocca. Il giovanotto introduce la tenaglia; afferra il dente. Lo scuote... Ecco che lo scuote... Lo scuote ancora... E' magnifico per continuità. E' spettacoloso! Il signore fa: "Ah! Ah! Ah!". Il giovanotto scuote il dente. Dice: "Macché!". Dice: "Macché! Non ci si fa!".

Dice: "Adesso riproviamo". Il signore fa: "Non ne posso più!". Dice: "Lei mi ha rovinato!". Dice: "Lei m'ha ammazzato!". Fa: "Ah, poveraccio me!". Il giovanotto ritenta. Dice: "Apra la bocca!". Introduce la tenaglia. Scuote il dente. Il dente è magnifico per resistenza. Il giovanotto dà un forte strappo. Non ce la fa... Non ce la fa ancora. Ecco che il giovanotto puntella un piede contro la sedia. Fa: "Oh, oh!". Fa "Oh, oh!". Ecco che dà un altro strappo. Ecco... eccolo! Stupendo! In questo preciso momento il giovanotto, con un colpo magistrale, ha strappato il dente al signore. Al dente sono rimasti attaccati pezzi di gengiva. Denti cariati! Denti fradici! Denti che non servono! Ricordate! Non chiedete un caffè! Chiedete un dente cariato! Il signore rantola. Ha la bava alla bocca. Dice: "Assassino!" Dice: "Se lo sapevo non ci venivo". Dice: "M'ha rovinato". Il signore sviene. Bello svenimento. Perfetto.

Il Pasquinparlante

"AS PLANTAS BRASILEIRAS
NÃO CURAM FAZEM
MILAGRES"



PEÇAM GRATUITAMENTE
O LIVRINHO «O MEDICO
DE SI MESMO PELA
MEDICINA VEGETAL
DO LAB. VEGETAL
BRASILIA»
NO DEPOSITO A
AV. SAO JOAO 598
PHONE 4-4138 CAL. A POSTAL 564
SAO PAULO

HOTEL LAUSANNE
Diretto dall'antico proprietario dell'Hotel
Bom Gosto

CUCCINA ALL'ITALIANA — STANZE CON BAGNO
PREZZI MODICI
Alameda Barão de Piracicaba, 25 — Telefono 5-5343

TRA GLI ELEMENTI INDISPENSABILI ALLA VITA,
C'E' L'ACQUA. TRA LE ACQUE, QUELLA INDISPEN-
SABILE AD UNA OTTIMA DIGESTIONE E'

Agua Fontalis

LA PIU' PURA DI TUTTE LE ACQUE NATURALI, E
CHE POSSIEDE ALTE QUALITA' DIURETICHE.

— o IN "GARRAFOES" E MEZZI LITRI o —

TELEF. 2-5949

VIGNOLI
OTICA
DE PRECISAO
OCULOS
DINCE, NEZ
LORÇONS
DR. J. VIGNOLI
OTOMETRISTA
UNICO NO BRASIA
RUA LIB. BADAJO, 65
S. PAULO

GERGEO LIVA

Tão bom como o melhor azeite



piccola posta

CONNAZIONALE — Romani e liguri, veneti, basilischi e piemontesi, siculi e lombardi, sardi e romagnoli, tripolini e napoletani, corsi, dalmati e nizzardi, valdostani, abruzzesi e savoiardi, somali ed abissini, toscani e mezzi toscani, il "Pasquino Coloniale" è il giornale che tutti leggono, perché a tutti piace, perché va lontano e perché è pubblicato sotto gli auspici della Segreteria Nazionali. Parapan, Parapan, Paramp: Pum Pum! Se sapete leggere, leggetelo. Se non sapete leggere, fatevelo leggere. Se non ve lo sanno leggere, guardatene le figure come fa Pierino, e fateci sopra una piccola pugna in una parola sola, come ugualmente fa Pierino quando gli avviene di vedere una fotografia di Irene Dunne che prima si spoglia, poi dice le sante preghiere, genuflessa, e poi fa il resto — supina o bocconi.

PUNTUALE — Gira e ful la rota — e l'unico periodico

GLI UOMINI DEL GIORNO



Questi, miei lettori cortesi, è quel fesso di Pavesi!

che è uscito in questa settimana è il Pasquino Coloniale!

POLIEDRICO — La Rivista "Transportes" (Terrestres, Marittimos, Aereos, Fluviaes) vedrà la luce il 1.° Maggio. E' una maniera come un'altra di commemorare l'immortale festa del lavoro.

CURIOSO — Tra i due Conti non c'è stata la minima gara: quando Rodolfo fu interrogato, disse semplicemente:

— Quanto ha messo Ciccio?

— Mille.

— Réis?

— No, contos.

— Ciccio ha messo mille contos? Ne sottoscrivo mille anch'io.

E tutti lesti.

(Il bello è che questi nostri graziosi ed affettuosi coloniali, parlano di mille contos come se si trattasse di laranjas da Bahía).

MARTUSCELLI — 500.

INTRUSO — Sì? Anche l'Ing. Filizola? Mui bien!

BLUFFISTA — Ve lo immaginate voi ad Argante Fannucchi mugnaio? Ma se nou ci ha nemmeno l'infarinatura, del molinaro? Le palanche? Ma la provenienza delle palanche non è poi un mistero.

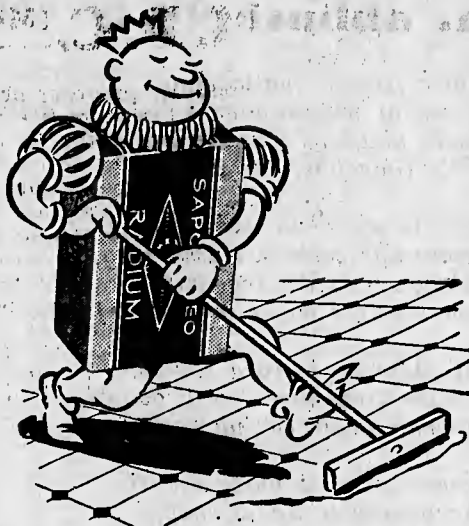
CONCORRENTE — Vedrete che bellezza la nostra battaglia degli abbonamenti e quella della pubblicità: cosa da pazzi!

BECCO — Tanti saluti a casa.

CORRETOR — Vi preghiamo notare, tra la nostra pubblicità, la Bayer, la Standard Motor Oil, la Gillette. Ed un eccetera lungo più di un anno-luce.

POLITICO — E' un vero peccato che noi non ci occupiamo, deliberatamente, di politica. Se no, ce ne sarebbe per divertirsi un mondo, due mondi, quattro mondi, quattromila mondi!

MALIGNO — Che novità



S. M. RADIUM I trabalha depressa

O rei da limpeza não dorme. Não é preciso que lhe digam duas vezes a mesma cousa. Por onde vae passando, tudo fica limpo, claro e bonito. E como corre! Num abrir e fechar de olhos está tudo como novo.

Para a limpeza do lar, use o

Saponaço
RADIUM

À venda em todas as mercearias e ferragistas

Standard

possiamo raccontarvi, se tutti i coloniali se ne sono andati a zonzo, al mare, ai monti, al pian? Qui non son rimasti che i proletari come noi ed i morti di fame come voi.

INTELLETTUALE — Vi raccomandiamo la lettura di "Augusta", la bella Rivista diretta dalla nostra simpatica collega Lina Terzi. L'ultimo numero è in circolazione.



MOOCA

LARGO SÃO RAPHAEL

Terrenos a prestações sem juros. Os melhores deste bairro. 8 minutos de omnibus ou de bondc.

Tratar com ZUQUIM

PRAÇA DA SE, 3 — 1.º ANDAR — SALAS 4 E 5

CALZATURE

SOLO

NAPOLI

Agencia SCAFUTO

Assortimento completo dei migliori figurini esteri per signore e bambini. Ultime novità ad ogni arrivo di posta. Richieste e informazioni: Rua 3 de Dezembro, 5-A (Angolo di Rua 15 de Novembro). Tel. 2-3545

CHI VUOL MANGIAR BENE

...si recchi all' "ADEGA ITALIA" di Ottavio Puccinelli e diventerà un frequentatore assiduo, poiché là si trova la vera CUCINA ITALIANA. Importazione diretta di varie qualità di vini e altri prodotti italiani.

Piazza da Sé, 57 — Tel. 2-6424

IL MIGLIOR PASTIFICIO
I MIGLIORI GENERI ALIMENTARI
I MIGLIORI PREZZI

"Ai tre Abruzzi"

FRANCESCO LANCI

RUA AMAZONAS N.º 10-12 — TELEFONO: 4-2115

a. a. a. abbusi

*Io nun dico fijaccio mattaccino,
ch'ogni omo ar monno dovrebb'esse un dritto,
puro Esau, nipote a Spizzichino,
fratello de Giacobbe, derelitto,*

*fu fregato in un modo cusì fino,
che je convenne certo a stasse-zitto;
ma tu abbusi bojaccia regazzino,
sei troppo scemo e me ce magno er fritto.*

*Ma come, Aronne, te va a capitá,
un micco vero, un micco co' li guanti,
che ar giorno d'oggi so' 'na rarità,*

*e tu frescone nun te butti avanti,
come che gnente te lo fai scappá!
Ma tu ce disonori a tutti quanti!*

ANTONIO ZAMPEDRI

poveta tridentino,
di versi barbarissimo assassino.



I migliori articoli per
VIAGGIO
e
per sport

si trovano nella

CASA FUCHS

R. S. BENTO, 54

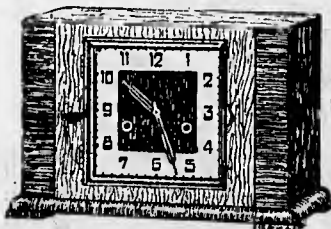
Casa Glarus

RUA SENADOR PAULO EGYDIO, 7
(Angolo Rua José Bonifacio)

L'UNICA casa, del centro della città,
che fa, a vista del cliente, pasta all'uovo —
CAPPELLETTI e **RAVIOLI** e che sono la
nostra specialità. - Sezione di frutta fresca.

Consegna a domicilio — Domandare
per tel. 2-7634.

Orologi
DA
Tavola



GIOIE - BIJOUTERIE FINE - OGGETTI PER REGALI
VISITATE LA

Casa Masetti

NELLE SUE NUOVE INSTALLAZIONI
RUA DÓ SEMINARIO, 131-135
(Antica Ladeira Santa Ephigenia)

PHONE: 4-2708 PHONE: 4-1017

Fidanzati, acquistate le vostre "alianças" esclusivamente
nella "CASA MASETTI"

IMPORTANTE — Tutti i nostri compratori riceveranno un buono
numerato, con diritto a concorrere all'estrazione dei 6 ricchi premi
esposti nelle nostre vetrine. Il sorteggio sarà fatto con la Lotteria Fe-
derale del 30 Maggio (Carta Patente n.º 120). Approfittate del nostro
sistema di credito in 10 PAGAMENTI.

ACCADEMIA PAULISTA DE DANSAS

Rua Florencio de Abrau, 20-Sobr. — Telef. 2-8767

Alfredo Monteiro

Direttore-Professore

CORSO GENERALE — Lunedì,
mercoledì e venerdì. Dalle 20
alle 24.

CORSO PARTICOLARE — Martedì,
giovedì e sabato. Dalle 20 alle 24.
Lezioni particolari ogni giorno dalle
8 di mattina alle 24 — Corso com-
pleto in 10 lezioni.



**E' PERICOLOSO ANDARE
A TENTONI**

specialmente se si tratta
della propria salute!
Fate le vostre compere
nella

**"PHARMACIA
THEZOURO"**

Preparazione accurata.
Consegna a domicilio.
Aperta fino alla mezza-
notte. Prezzi di Drogheria.
Direzione del Farmacista

LARocca

RUA DO THEZOURO N.º 7
Telefono: 2-1470



Erano le sette pomeridiane — le diciannove, come dicono i professori e i ferrovieri — quando nella stanza di Antonio entrò la signorina di studio.

— Un espresso.
— Uhm.

Quando Antonio Baide consultava le "chiusure" delle varie borse europee rispondeva invariabilmente così: con una specie di gruguito.

— Posso andare, commendatore?

— Uhm,
— Buonasera.

Senza attendere il terzo "uhm" la signorina scivolò fuori, lasciando dietro di sé una scia di profumo sottilissimo di biondo artificiale.

Il banchiere misurò la stanza due o tre volte con passi lunghi e pesanti, buttò su una poltrona i fogli irti di cifre, prese in mano la lettera.

"Caro Baide,

sono in un impiccio molto serio. Ho bisogno di te. Ho bisogno assoluto di un amico sicuro cui affidare un affare della massima gravità. Tu sei l'unica persona ch'io conosca, a Genova, che abbia i requisiti necessari per potermi aiutare.

"Ascolta. Come tu sai ho preso moglie da due anni. Sono felice. Meglio, ero felice, perché adesso vivo sotto l'incubo di una minaccia spaventosa. Ho commesso una leggerezza. Ho tradito mia moglie con la mia segretaria. E' imperdonabile. Io so, ma la ragazza pareva tanto innamorata e ingenua! E' stata lei, ti assicuro, a trascinarci in questa abominevole avventura. E adesso mi ricatta. Valendosi di alcune prove scritte (biglietti di appuntamenti, ordinazioni d'abiti e fatture da me pagate), esige una forte indennità di licenziamento. A titolo di garanzia, si è impossessata di alcuni depositi cauzionari affidatimi da un cliente, per un valore di quarantamila lire. Era lei l'unica persona, assolutamente l'unica che conoscesse il segreto del mio cuore... e quello della mia cassaforte.

"Come posso giustificare la sparizione dei titoli? Sarò costretto a denunciare il furto: verrà tutto a galla, e sarò un uomo rovinato.

"La mia segretaria-amante — Dio la strafulmini! — si chiama Maddalena Cormini. Si è rifugiata per il momento a Genova: alloggia all'albergo Tirreno, ove mi attende per la liquidazione della pratica. Sa che non la denuncerò e quindi ne approfitta, canaglia!

"Io non posso allontanarmi da Venezia; d'altra par-

questa lieta novella vi dó

te non voglio, né mi conviene, incontrare Maddalena. Occupati tu, ti prego, di questa faccenda. A te, banchiere, con un bel nome e un aspetto autorevole, non sarà difficile invitarla al tuo ufficio e indurla a restituirmi i titoli e le lettere. Offrile del danaro: tre o quattromila lire; se vedi che proprio non cede, arriva al massimo a cinquemila. Pregala, minacciala, fa ciò che credi, ma ottieni la restituzione di tutto. Chiudi i corpi del reato nella tua cassaforte — che è certo piu'

5000 lire

sicura della mia! — penserò io a ritirare ogni cosa.

"Sono nelle tue mani. Non rifiutare una tavola di salvezza e chi sta per annegare miseramente.

"Ti abbraccio con enorme gratitudine. Tuo

Matteo Visan".

Il banchiere Baide infilò una lunga serie di "uhm". Guardò l'orologio. Fissò con aria strana la cassaforte, e il suo pensiero corse involontariamente all'impiegata uscita poco prima: bionda, giovane, profumata. Infine uscì, borbottando fra sé: "E' un bell'idiota Visan, a lasciarsi turlupinare a questa maniera! Uhm...".

Le informazioni dell'avvocato veneziano erano esatte. Maddalena Cormini, bionda eccetera, alloggiava all'albergo Tirreno, camera numero ventitré.

Antonio Baide non faticò a convincerla a seguirlo nel suo studio. Come aveva previsto Visan, la sua carta da visita fu sufficiente a farla salire precipitosamente nell'automobile.

— La signorina dunque ha rubato...

— Sequestrato, prego.

— Sequestrato dei titoli dell'avvocato Matteo Visan, a scopo...

— Di risarcimento.

— Visan potrebbe denunciarla.

— Non lo farà. Ne sono sicurissima.

— Dal momento che le dico che non lo farà! ("La piccina è furba", pensò Baide, "ma questa volta ha da fare con un banchiere, e non con un avvocato. E per imbrogliare un banchiere genovese, ce ne vogliono delle Maddalene!").

— Esatto. Il mio amico infatti non ha intenzione di denunciarla, ha preso però una precauzione: ha denunciato di avere smarrito i titoli, e ha fatto annullare la serie corrispondente. Così il danno è neutralizzato.

— Canaglia!

("La signorina è servita!")

— Come vede, lei può conservare i titoli, ma non potrà mai negoziarli.

("Un'idea come questa non può venire che a un borsista genovese!").

d'infedeltà

— E' un bel farabutto.

— Si difende come può.

— Io però ho ancora un mezzo: le lettere. Oh, preziosissime!

— Brava! Ed è appunto per questo che l'ho invitata a venire sin qui. Per quanto sarebbe disposta a cedermi questo famoso epistolario?

— Il prezzo corrispondente al valore dei titoli. Nient'altro.

— Le offro un decimo, va bene?

— Quattromila? Storie!

— Le azioni sono in ribasso.

— E gli autografi in rialzo!

— Cinquemila, via.

— Dieci.

— Cinque. E ceniamo insieme. Va?—Accettato. ("Ci volevo io a metterti nel sacco, bambina! Borsista e genovese!").

Mezz'ora dopo i corpi del reato erano al sicuro nella cassaforte del banchiere Baide, in compagnia di altri numerosi pacchetti di azioni industriali di ogni genere. Un'ora dopo i due cenavano in un ristorante della riviera di ponente, solitario e discreto, ascoltando il rumore delle onde e il suono di un violino nostalgico.

"Caro Visan,

ho versato le cinquemila lire alla tua amante Maddalena Cormini. I titoli sono al sicuro. Attento a non farteli rubare una seconda volta. Anche le lettere le ho ritirate io. In avvenire sii più prudente e non lasciare in mano alle tue segretarie documenti di tal genere.

"A proposito, non ti nascondo che quella tua Maddalena è una donna eccezionale. Veramente deliziosa. Aspetto tue disposizioni. Ti abbraccio.

Antonio Baide".

"Caro Baide,

quali storie mi vai raccontando? Io non ho mai avuto un'amante. Non conosco nessuna Maddalena Cormini. Non mi hanno mai rubato nessun titolo. Spiegati meglio. A chi hai versato le cinquemila lire? Ho l'impressione che tu sia stato vittima di un'abile truffa. Attendo chiarimenti. Saluti cordiali.

Matteo Visan".

Antonio Baide si senti scendere sulla fronte delle goccioline di sudore freddo, freddissimo, ghiacciato.

Aprì la cassaforte. Esaminò i titoli. Falsi. Volgarmente, grossolanamente, stupidamente artefatti. Falsi, falsi! Ed egli, il più astuto banchiere della città, l'abilissimo borsista genovese, non se n'era accorto! Non li aveva nemmeno guardati!

Farsi giocare come un ragazzo! Però, che cretino! Suonò il campanello, a lunfo, rabbiosamente. Comparve la segretaria, giovane, graziosa, profumata e assurdamente bionda. Però, che cretino lui, a non accorgersi del trucco di quell'altra! E pensare che era così facile capire... Già le bionde sono tutte infide...

— Signorina!... Uhm!...

— Desidera?

— Sì avvicini.

Pochi passi della ragazza. Profumo di giovinezza e di violetta, un profumo da stordire.

— Mi guardi bene: le sembra che io abbia la faccia del cretino, del grasso ingenuo, del provinciale da truffare all'americana?

Dr. Carlo Brunetti

VOLETE FORZA E SALUTE?

BEVETE



Ferro Chinato Italia

Fabbrica e domicilio:
Rua Manoel Dutra N.º 58-B
S. PAOLO

LITHOBILINA
LITHOBILINA
LITHOBILINA

rinova il

FEGATO

In tutte le Drogherie, Farmacie
e nella

Drogheria Americana

RUA S. BENTO, 63

della

ELEKEIROZ S. A.

S. PAULO **CASELLA 255**



COLCHÃO COM ARMAÇÃO DE MOLLAS SEM EMENDAS

Epeda

GARANTE PERMANENTE ELASTICIDADE, INDEFORMABILIDADE, DURABILIDADE, HIGIENE E ECONOMIA

NAS BOAS CASAS DO RAMO



S. PAULO EXPOSIÇÃO PERMANENTE
MUSETTI RAPHAEL & FILHOS
FABRICA E ESCRIPTORIO, R. CLAUDINO PINTO, 1923

BANCO ITALO-BRASILEIRO

Séde: S. PAULO — Rua Alvares Penteado n.º 25
FUNDADO EM 1924

CAPITAL, 12.300:000\$000 — CAPITAL REALISADO, 8.610:000\$ — FUNDO DE RESERVA, 1.230:000\$000

BALANCETE EM 31 DE MARÇO DE 1936, COMPREHENDENDO AS OPERAÇÕES DAS AGENCIAS DE BOTUCATU', JABOTICABAL, JAHU', LENÇÓES E PRESIDENTE PRUDENTE

ACTIVO		PASSIVO	
Capital a realizar	3.690:000\$000	Capital	12.300:000\$000
Letras Descontadas	16.224:020\$300	Fundo de Reserva	1.230:000\$000
Letras a Receber:		Lucros e Perdas	51:370\$000
Letras do Exterior .. 13.091:099\$400		Depositos em Contas Cor-	
Letras do Interior .. 19.769:017\$400	32.860:116\$800	rentes:	
		C/Correntes á vista .. 31.291:724\$900	
Emprestimos em Contas Correntes	27.372:852\$000	C/Correntes Limitadas .. 2.077:490\$800	
Valores Cauçionados .. 50.143:003\$700		Depositos a Prazo Fixo e com aviso pré-	
Valores Depositados ... 34.544:367\$200		vio	5.352:330\$300
Caução da Directoria .. 87:500\$000	84.774:870\$900		38.721:546\$000
Agencias	3.750:625\$600	Credores por Titulos em Cobrança	32.860:116\$800
Correspondentes no Paiz	7.287:627\$300	Titulos em Caução e em	
Correspondentes no Exterior	1.114:821\$500	Deposito	84.687:370\$900
Titulos pertencentes ao Banco	382:020\$000	Caução da Directoria ..	87:500\$000
Immoveis	737:790\$400		84.774:870\$900
Contas de Ordem	2.915:000\$000	Agencias	3.787:764\$200
Diversas Contas	2.291:253\$500	Correspondentes no Paiz	401:744\$200
CAIXA:		Correspondentes no Exterior	1.569:649\$200
Em moeda corrente ... 1.744:494\$000		Cheques e Ordens de Pagamento	253:416\$100
Em outras especies ... 263:870\$000		Dividendos a Pagar	128:207\$700
Em diversos Bancos .. 440:014\$400		Contas de Ordem	2.915:000\$000
No Banco do Estado de S. Paulo	1.389:425\$400	Diversas Contas	11.867:594\$900
No Banco do Brasil .. 3.622:477\$900	7.460:281\$700		
	190.861:280\$000		190.861:280\$000

Presidente: **B. LEONARDI**
Superintendente: **R. MAYER**

São Paulo, 2 de Abril de 1936.
S. E. ou O.

Gerentes: **G. BRICCOLO, A. LIMA**
Contador: **T. SELVAGGI**